|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ÒDONANS KONDISYON PWOBASYON YO | | Dosye: | | | TRIBINAL PREMYE ENSTANS MASSACHUSETTS   |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | Ekri an lèt detache |  | Anrejistre |  | Risèt | | |
| Non, PCF ak Adrès Moun ki an Pwobasyon an: | | | Enpoze kòm (*chwazi youn*):  Bezwen Risk  Administratif  OUI | | | Depatman Jisdisyè:  Seksyon Tribinal la: |
| Dispozisyon: | | | | | | |
| Tradiksyon | **MOUN KI AN PWOBASYON AN:** Mwen rekonèt se Tribinal sa a ki mete m an pwobasyon. Si mwen pa prezante nan yon dat obligatwa, mwen rekonèt yo ka bay yon manda pou arestasyon mwen. Dire pwobasyon mwen an:   |  |  | | --- | --- | | Kòmanse epi kounye a pwograme pou fini nan dat | Lè mwen libere nan prizon oswa entènman pou gerizon ak reyabiltasyon | | | | | | |
| KONDISYON JENERAL PWOBASYON AN (*Mwen dwe respekte pwen 1-4 epi, si yo enpoze sa kòm "bezwen risk", pwen 5-6 anplis)* | | | | | | |
| 1. Mwen pral obeyi tout òdonans tribinal yo ak tout lwa lokal, etatik, ak federal tankou enskri kòm yon delenkan seksyèl, si GL c.6, § 178E egzije sa epi bay ADN si yo kondane mwen pou yon krim jan sa defini nan GL c. 22, § 3. 2. Mwen pral kenbe kontak avèk ofisye pwobasyon mwen an jan sa endike a epi mwen pral prezante m devan ofisye pwobasyon mwen an nan moman ak kote yo si sa nesesè. 3. Mwen pral siyen tout otorizasyon ki nesesè pou sipèvizyon ak verifikasyon konfòmite a. 4. Mwen pral enfòme ofisye pwobasyon mwen an nan 48 èdtan si mwen chanje rezidans mwen oswa travay mwen. Si mwen nan prizon, mwen pral prezante nan depatman pwobasyon an nan 48 èdtan apre liberasyon mwen oswa nan pwochen jou ouvrab la apre yon wikenn oswa yon jou ferye. 5. Mwen pral pèmèt depatman pwobasyon an vizite m lakay mwen oswa yon lòt kote. 6. Mwen pa pral kite Commonwealth Massachusetts sof si mwen resevwa pèmisyon nan men ofisye pwobasyon mwen an oswa Tribinal la. | | | | | | |
| KONDISYON ESPESYAL POU PWOBASYON | | | | | | |
| 1. **Travay / lekòl**: Mwen pral fè efò rezonab pou:  Rete nan travay oswa chèche travay  Ale oswa rete lekòl 2. **Evalyasyon**: Mwen pral soumèt mwen a yon evalyasyon pa epi  swiv nenpòt tretman tribinal òdone  Sante Mantal  Delenkan seksyèl itilizasyon sibstans  G.L. c. 90, § 24Q 3. **Pwogram espesifik (yo)**: Mwen pral patisipe epi swiv pwogram sa a (yo): Pwogram Edikasyon sou Abi Patnè Entim   14-jou Edikasyon sou Alkòl pou Chofè Rezidansyèl ki dwe konplete anvan: ak swivi medikal obligatwa  Pwogram Sèvo a Risk  Pwogram Konduit pou Andikape Massachusetts (G.L. c. 90, § 24D)  Jesyon Kòlè  Lòt:   1. **Restitisyon**: Mwen rekonèt kantite total pèt la se \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_. Mwen pral fè peman jan yo te òdone l nan Òdonans Konstatasyon Restitisyon an. Tribinal la te swiv egzijans *Commonwealth v. Henry*, 475 Mass. 117 (2016), nan detèminasyon restitisyon an. 2. **Tès Dwòg / Alkòl** : Mwen p ap pran:  dwòg ilegal oswa dwòg san preskripsyon  Alkòl  Marigwana / THC san prespripsyon  mwen pral soumèt mwen a yon tès  Dwòg  tès Alkòl  Siveyans Alkòl a Distans 3. **Rete lwen / Pa gen Kontak**: Mwen pral rete lwen epi  rete yon distans de moun ki anba yo:     Mwen pral pa  gen okenn kontak (en)dirèk avèk  pa abize   1. **Siveyans Elektwonik**: Mwen pral respekte kondisyon siveyans elektwonik GPS yo te òdone nan "Fòm Òdonans Sipèvizyon GPS" ki annatach la. Tribinal la te detèmine bezwen siveyans GPS Commonwealth la depase envazyon vi prive *a, jan Commonwealth v. Feliz*, 481 Mass egzije sa. 689 (2019). 2. **Sant Sipò Jistis Kominotè**: Mwen pral respekte kondisyon ki nan "Òdonans Sipò Jistis Kominotè" ki annatach la. 3. **Frè**: Mwen pral peye frè tribinal sa yo:  VWF:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Frè  Tribinal:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Frè avoka  : \_\_\_\_\_\_\_\_  OUI § 24D frè leta: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  OUI evalyasyon viktim: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  Evalyasyon Blesi nan Tèt/Sifin \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_   Lòt frè(yo):   1. **Lòt Kondisyon:** | | | | | | |
| REKONESANS ÒDONANS LAN PA MOUN KI AN PROBASYON AN | | | | SIYATI ENTÈPTRÈT LA, si genyen | | |
| SIYATI MOUN KI AN PWOBASYON AN: Mwen te li, konprann epi mwen dakò pou obeyi kondisyon pwobasyon ki anwo yo. Mwen konprann si mwen vyole youn nan kondisyon sa yo li ka lakòz arestasyon mwen, revokasyon, enskripsyon yon deklarasyon kilpabilite (si sa pa deja fèt), ak enpozisyon oswa egzekisyon santans lan. Mwen te resevwa yon kopi Òdonans sa a:  X DAT: | | | | Mwen te tradui sa ki nan òdonans sa a ki mansyone pi wo a ak rekonesans ki mansyone pi ba a bay moun ki an pwobasyon an anvan li siyen.  X DAT: | | |
| (ASOSYE) SIYATI AJAN PWOBASYON AN KÒM TEMWEN | | | | SIYATI JIJ LA | | |
| **X DAT:**  TC0102 (efektif 03/2025) - Paj 1 sou 2 | | | | X DAT: | | |

|  |
| --- |
| AVI POU MOUN KI AN PWOBASYON AN  Si yo te evalye amann, frè, depans, ak / oswa penalite sivil jan sa endike nan fòm sa a, ou gen dwa pou mande tribinal la modifye òdonans sa a si ou ka montre peye li pral lakòz yon gwo difikilte finansye pou ou, fanmi imedya ou oswa moun ki soukont ou yo.  SI OU PA PEYE KANTITE LAJAN YO EVALYE A (YO) KAN LÈ A RIVE, yo ka rekonèt ou koupab pou vyolasyon pwobasyon an paske ou pa respekte kalandriye pèman yo egzije a epi   * Yo ka deklare w an defo * Yo ka bay yon manda pou arestasyon w. * Yo ka evalye frè adisyonèl yo. * Yo ka mete w nan prizon. |
| KOUMAN POU PEYE  **Pou Peye an Pèsòn**:  Peye nan Biwo Grefye-Majistra a nan tribinal sa a avèk yon transfè lajan, chèk labank, VISA oswa Mastercard, oswa lajan kach. (Pifò tribinal yo pa aksepte chèk pèsonèl.)  **Pou Peye Pa Lapòs**:  Voye yon transfè oswa yon chèk labank bay “Commonwealth of Massachusetts” nan biwo grefye a. Mete sou transfè lajan an oswa chèk labank la dat nesans ou ak nimewo dosye ka a (ki endike devan fòm w ap fè peman pou li a). Ou ka jwenn adrès postal grefye a nan mass.gov/orgs/district-court/locations.  **Pou Peye sou Entènèt**:  Peman yo ka fèt sou entènèt atravè ePay nan [www.masscourts.org.](http://www.masscourts.org/) Sa mande yon adrès imel valid ak nimewo konplè Dosye a 12 chif ki afekte a ka w la ki endike devan fòm sa a. De premye chif yo se ane a, de dezyèm yo idantifye seksyon tribinal la, epi apre "CR" se nimewo ka a. Ajoute zewo anvan nimewo ka a jiskaske gen yon total sis chif. (egzanp, 1962CRXXXXXXX). Pou enstriksyon detaye, vizite: [www.mass.gov/epay-in-the-courts.](http://www.mass.gov/epay-in-the-courts)  Remak: Gen yon frè anplis pou peye sou entènèt.  *Peman an dwe* ***resevwa*** *nan Tribinal la nan dat peman an dwe fèt* la.  Si yo pa resevwa pèman lè li dwe fèt la, ou dwe prezante nan tribinal la pou evite arestasyon. |
| KREDI KONFÒMITE PWOBASYON  Dire pwobasyon w lan ka redui apre yon ane sipèvizyon pwobasyon konfòm si pwobasyon w lan vin apre yon santans anprizònman epi pwobasyon w lan pa pou yon enfraksyon seksyèl jan sa defini pa  GL c. 6, § 178C. G.L. c. 276, § 87B.  TC0102 (efektif 03/2025) - Paj 2 sou 2 |